



הנכם מוזמנים להשתתף ביום העיון השנתי הנערך ע"י המדור לתיעוד בעל פה במכון ליהדות זמננו
האגודה הישראלית לתיעוד בעל פה, שיעסוק בנושא:

שפה וזהות בראי התיעוד בעל פה

יום העיון יתקיים ביום חמישי, י' בסיון תשע"ח – 24 במאי 2018 בין השעות 09:00 ו-14:00 באולם
3001, בבניין רבין, קמפוס האוניברסיטה העברית בהר הצופים.

התוכנית:

09:00 התכנסות וברכות

11:30-09:30 **מושב ראשון: זהות ושייכות במאה ה-21**
יו"ר: ד"ר משה מוסק

דברי ברכה: ד"ר שרון ליבנה, מנהלת אקדמית של המדור לתיעוד בעל פה

ד"ר מרגלית בז'רנו, יו"ר האגודה הישראלית לתיעוד בעל פה

פרופ' יהודית הנשקה (אוניברסיטת חיפה): מקומה של הערבית היהודית בישראל במאה ה-21 –
לשון וחברה

גב' כלילה ג'רסי תשבי (האוניברסיטה העברית): דילמות של זהות ושפה במפגש בין מורים לעברית
פלסטינים אזרחי ישראל ובין תלמידים ומורים פלסטינים תושבי מזרח ירושלים

סא"ל (מיל.) ציונית פתאל-קופרווסר (מחברת הרומן "התמונת שעל הקיר"): התיעוד שבעל פה
כמרכיב במסע שלי לבגדאד היהודית.

דיון

12:00-11:30 הפסקת קפה

13:45-12:00 **מושב שני: תרבויות הנחשפות בראי התיעוד בעל פה**
יו"ר: ד"ר אפרים זדוף (אוניברסיטת בר-אילן, אמיל"ט)

ד"ר גרסיאלה ספקטור ביתן (אוניברסיטת תל אביב והאוניברסיטה האוטונומית של ברצלונה):
שפות וזהויות במפגש בין מראיין ומראיין: מחשבות על שיקופים והשתקפויות תרבותיות מתחת לפני
השטח.

גב' נאוה ט. ברזני (האוניברסיטה העברית): דרמה לשונית בעידן הקולוניאלי בלוב: סיפור ילדות.

גב' אתי בן זקן (זמרת ויוצרת בינתחומית, חוקרת עצמאית): טרנספורמציה של סיפורים אישיים:
מתיעוד בע"פ אל יצירה אמנותית רב-לשונית.

בסיום יום העיון תערך אסיפה כללית של האגודה הישראלית לתיעוד בעל פה לאישור מאזן 2016.

הזמנה זו בליווי תעודה מזהה מהווה אישור כניסה להולכי רגל לקמפוס